

No.: P052066
VANCOUVER REGISTRY
IN THE SUPREME COURT OF BRITISH COLUMBIA
RE THE ESTATE OF CHOR MUI LOO
who died on January 9, 2005, at Vancouver, British Columbia.

NOTICE OF APPLICATION

LEGAL NOTICE TO KAI FAI LEE, last known address, 2516 McGill Street, Vancouver, British Columbia.

You are hereby notified that an application will be made to the Supreme Court of British Columbia, Vancouver Registry, file no. P052066, for the following relief:

- An Order that the final accounts for the estate be approved with the executrix, YUN MEI XU, awarded remuneration in the sum of 3.5% of the aggregate gross value of the estate together with such reasonable expenses as are permitted by this Honourable Court;
- An Order that the share of the estate of Chor Mui Loo payable to KAI FAI LEE be paid into court after deducting from it payment of the costs of the application awarded on a full indemnity basis;
- An Order that upon the making of the payment into court as required by this Order, the executrix, YUN MEI XU, be discharged as executrix of the estate; and,
- An Order that notice of such payment into court be given to KAI FAI LEE in the manner directed by this Honourable Court, and to the remaining residual beneficiaries of the estate by sending each of them a copy of the Order by ordinary mail.

Forthwith upon receiving this notice, you are advised to seek independent legal advice and contact the estate solicitor, Murray L. Gendreau, Esq. at:

Murray L. Gendreau Law Corporation
Suite 1-602 Seventh Avenue,
New Westminster, British Columbia, V3M 2J3
Telephone: 604-248-5110

溫哥華法院登記處

編號 P052066

關於卑詩省最高法院**盧楚梅遺產案事宜**

(其於2005年1月9日在卑詩省溫哥華市去世。)

此乃法院申請通知書

致李啟輝，最後所知地址為卑詩省溫哥華市2516 MCGILL STREET，此乃法律公告。
特此通知閣下：溫哥華法院登記處編號P052066案件，將就以下事項，向卑詩省最高法院申請尋求頒令：

- 批准通過本遺產案終結帳目，並批准遺產承辦人許運美可獲得遺產總資產值3.5%，作為她的酬金，及其他法院許可的合理開支；
- 扣除李啟輝須支付獲得完全彌償基準下的法院申請費用後，將他在盧楚梅遺產中，應付而尚未付的餘額，存交法院保管；
- 遺產承辦人許運美須依循本法院命令，將該款項交付法院保管，她的遺產承辦人職務隨即解除；
- 有關交付款項給法院保管事宜，須按法院指定方式，通知李啟輝，亦以平郵方式，將本命令的副本送達給其餘的遺產受益人。

當收到本通知書時，請閣下立即尋求獨立的法律意見，及與本遺產案律師

Murray Gendreau聯絡：

Murray L. Gendreau Law Corporation
地址：Suite 1-602 Seventh Avenue, New Westminster, British Columbia, V3M 2J3
電話：604-248-5110或遺產承辦人許運美 778-835-0332



**秋冬溫意顯濃情
新裝新款新登場**
秋冬新款茄士咩產品全面登場

全部茄士咩產品七折

誠意推介高科技防風、防水、透氣面，內織羊絨外裡
商務、旅遊、休閒、運動絕佳選擇

**溫馨特惠
七折**



**全部新款
秋季男女裝
絲質茄士咩
大清貨**
款式新，顏色多，尺碼齊
全部特價

三至六折發售

另外凡購物滿 \$150 (稅前)、可用 \$10 購買指定純茄士咩護領一條。售完即止。

新款登場特惠，Lansdowne Center，國際村分店全線舉行

列治文 Lansdowne Center 新店
Lansdowne Center 978室 (即商場內 HomeOutfitters 對面)
5300 No. 3 Rd, Richmond
604-270-3211

國際村分店
International Village 1183室
88 West Pender St.
604-609-2836

**老少平安！**

病後療養服侍·工傷車禍康復·長者頤養天年·天恩兩院一定能幫到您！

入住領養老金耆英·每月還可多得 350 元政府房屋津貼

列治文天恩頤安院



8733 Westminster Hwy., Rm'd.
604-273-7171

溫哥華天恩頤安院



333 E. Pender St., Van.
604-633-1071

歡迎參觀·房間有限·申請從速

開放日：每日上午 10 時至下午 6 時

查詢電話：604-633-1071

email：graceseniors333@hotmail.com

BRITISH COLUMBIA LUNG ASSOCIATION

Box 34099, Station D
Vancouver, B.C. V6J 4M2

P: 604-731-5864

以前是扮「有型」，後來變成「習慣」，現在你已「上癮」，是時候放棄吸煙了！

**卑大中國學生學者聯誼會首辦
《非誠勿擾》相親秀**

【明報專訊】由卑詩大學(UBC)中國學生學者聯誼會舉辦的首屆「愛的聲音」(The Voice of Love)大型交友真人秀昨晚舉行，超過350名來自卑大、西門菲沙(SFU)等大學的學生參與，遊戲模仿中國當紅節目《非誠勿擾》及《中國好聲音》，由現場14位女嘉賓通過亮燈，向上場挑戰的7位男嘉賓中挑選意中人。



現場共14名女嘉賓，為心儀男生亮燈，男嘉賓要在女嘉賓面前賣力獻藝以博取歡心。(王冬樺攝)

卑大中國學生學者聯誼會公關部負責人錢樺表示，舉辦這樣的活動是因為來自中國的大學生人數雖多，但不乏「宅男宅女」，兩性間的交友機會並不多，這樣的相親遊戲提供了一個認識朋友、展現才藝的平台，讓有緣人擦出火花。

5大環節考驗男女雙方

昨日的節目分為5大環節，通過男嘉賓的自我介紹、才藝展示以及現場問答等流程後，若男女雙方在互相選擇後同意「牽手」即為兩情相悅，男嘉賓可即時帶走心儀女孩。

錢樺說，男女嘉賓都在兩個月前經過中國學生學者聯誼會的選拔，從超過60名競爭者中脫穎而出，年齡在18到27歲間，大部分都是「90後」。

在問答環節中女嘉賓個個伶牙俐齒、大方直接，包括詢問男嘉賓：「你覺得

你畫眼線對今晚有幫助嗎？」，連珠炮轟令年僅18歲的男嘉賓無法招架。

首輪敗下陣來的19歲男生陳章博表示，問答環節過後原本為他點亮的燈全部熄滅，令他身心受創。他反省道：

「一定是我太喜歡哲學，面對普通問題都習慣於嚴謹論證，被女嘉賓嫌話多，說不到重點。」他又表示自己因太過緊張及患感冒，在才藝環節沒有發揮最佳水平，抱憾而歸。

痴情男嘉賓雖敗不退

但陳章博堅定的補充：「我仍然喜歡台上的3號姑娘，雖然她看不上我，但散場後我會去找她！」顯露一派癡情。

問及他為何只鍾情於那個叫瑤瑤的姑娘，陳章博說，因為她是唯一的大一女生，「只有她跟我年齡相仿，我沒法接受姐弟戀」。



女嘉賓為心儀男生亮燈。(王冬樺攝)



女嘉賓們伶牙俐齒，令男嘉賓難以招架。(王冬樺攝)

**恩福協會
分享「骨肉之親」**

【明報專訊】加拿大恩福協會第21屆使命中華異象分享會，歡迎有感動認識中國需要的朋友參加。主題：「為我骨肉之親」。日期定於11月11日(星期日)晚上7時30分在高貴林宣道會(3129 Ozada Avenue)舉行，講員：謝安國牧師。查詢：604-273-2999。

**世界佛教會
慶藥師佛寶誕**

【明報專訊】溫哥華世界佛教會定於11月11日(星期日)上午9時30分舉行慶祝藥師佛寶誕紀念法會，備有免費素齋款衆，歡迎善信駕臨參加隨喜。地址：溫哥華東49街525號。電話：604-325-6912。

**華人柏金遜會
語言障礙講座**

【明報專訊】大溫華人柏金遜會11月份講座訂於11月17日(星期六)上午10時正於本那比麗晶廣場二樓中信中心舉行，講題：柏金遜癌症引起之語言障礙原因與治療。查詢電話：604-983-8498胡小姐。

**卑詩獲撥 460 萬加快學歷認證
集中 9 種職業及 5 類技工**

【明報專訊】省府宣布與聯邦共同投入460萬元，推行措施加快和改善移民學歷認證和資格的程序，包括協助新移民在抵達卑詩前先評估其資歷，以及對本省需求殷切的職業，設立特定的語言計劃。

卑詩省內受到規管的職業超過280種，省府曾對外國資歷認證進行檢討，集中研究對卑詩省就業計劃有重大影響、而且需求殷切的9種職業，其中包括工程師、技師和技術人員，以及5個主要技工行業。省府與專業團體共同檢討外國資歷認證，包括卑詩省應用科學技術師和技術人員協會、卑詩省專業工程師與地質科學家協會等，這些組織直接負責認證有關行業的工人。

此外，省府亦與技術行業的認證機構——工業培訓局(Industry Training Authority；簡稱ITA)研究外國資歷認證。

證的障礙，進行檢討之後，省府將會採取以下措施：

- 在WelcomeBC.ca網站內，設立新的網上工具，協助新移民在卑詩省找尋一些能充分發揮其技能的工作。

- 設立新的互動就業選擇工具，還有關於120個職業的指引，幫助新移民在抵達卑詩省之前評估其資格。

- 在檢討中獲確定為需求殷切的職業，將實行以才能為基礎的評估制度，從而讓技術移民更迅速和容易地獲得卑詩省的職業規管機構認可其資格。

- 對於需求殷切的職業，將新設特定的語言計劃。

省府指出，在未來10年，卑詩省約有100萬個職位空缺，直至2020年，預期移民只可填補大約三分一的空缺。更多資料可瀏覽www.welcomebc.ca或www.bcjobsplan.ca。

省府鼓勵學生投身技工行業**議員來信**

省政府所擁有的最佳資產，就是我們的人才，而省府是承諾會確保省民，有合適的技能以獲取在現時及將來的工作機會。正因為此，省政府對技能培訓作出承諾是非常重要的。

省政府剛投放了110萬元去推行一連串新計劃，協助鼓勵學生在技工行業方面發展。我們希望年輕人體會到以技工行業作為終生職業是一個非常明智的選擇，這能令他們從事有回報、受到尊重、高技術及高薪的職業，從而得到安穩的未來。

在卑詩就業計劃下，以及作為省府新的技能訓練計劃的一部分，我們希望鼓勵更多在K-12教育制度下的學生，會考慮及接受技工行業的培訓。提高技工行業的形象，以及令僱主了解到他們在

職業培訓中所扮演的重要角色，將會惠及卑詩省與業內現時的學徒，以及未來的技工學員。

省政府會撥出67.5萬元去支持一個名為Discover Trades的計劃，該計劃是由卑詩技工培訓計劃Trades Training BC，一個由14間公立專上學院組成、在省內推廣技工訓練的聯盟所領導，為中學生提供有關省內技工培訓機會的資訊。Discover Trades的網頁已經開始啓用，內容包括學生對技工訓練的個人評語，亦有供中小學教師使用的書本及資源，用以引發學生對技工行業的興趣。

卑詩加國技能計劃(Skills Canada BC)將獲得12.5萬元，為參加明年6月5日至8日在溫哥華舉行的全國技術比賽(Skills Canada BC Competition 2013)。

卑詩省的未來是由在省內各地有才華、經驗及勤奮的技術人才所推動。我們花了一年時間推行卑詩就業計劃，以確保卑詩省將會帶動加拿大的經濟前進。

省內最大型的年度技工及科技職業展覽加以聯繫。大家可到www.skillscanada.bc.ca瀏覽更多資料。

省府亦會投放30萬元去支持卑詩工業培訓局(Industry Training Authority, ITA)，鼓勵僱主參與培訓計劃，以及僱用在專上技工訓練計劃畢業的學徒。ITA會與僱主、僱員、業內人士、勞工、提供訓練的機構及政府合作，頒發證書、管理學徒訓練計劃、訂立計劃標準及增加技工的工作機會。

ACE-IT計劃，是一個ITA和卑詩教育廳的伙伴合作計劃，容許中學生接受給予他們中學課程及學徒或工業培訓課程雙重學分的初級技術培訓。通過校區，ACE-IT計劃給予學生機會，在學徒職業的途徑發展，在特定的技工行業獲得初級技術培訓。

卑詩省的未來是由在省內各地有才華、經驗及勤奮的技術人才所推動。我們花了一年時間推行卑詩就業計劃，以確保卑詩省將會帶動加拿大的經濟前進。

專上教育、創新及科技廳長兼專責多元文化廳長葉志明

擁4.6萬醫護工會贊成罷工 迫使僱主重新談判薪酬



溫哥華綜合醫院為大溫最大的公立醫院，一旦醫療人員罷工，將會影響數以千計的病人。

【明報專訊】代表卑詩省4.6萬名醫護人員的11個工會，昨日以96%的贊成票支持罷工，以迫使僱主重返談判桌。

由11個工會組成的設施談判協會(Facilities Bargaining Association)在經過兩周的投票後，以96%的票數贊成罷工。協會發言人皮爾遜(Bonnie Pearson)表示，這結果顯示僱員否決資方以取消部分福利作為加薪先決條件的做法。

協會與資方的舊合約已在今年3月31日期滿，自2月與資方展開新一份合約談判後的第9個月，雙方仍未達成協議。

皮爾遜又促請醫護僱主們以更具彈性的態度重返談判桌，「很明顯，在省府的整體談判任務中，省府和公營部門僱主應可在某些範疇上，同意

某些共識。」

受這次談判影響的4.6萬名醫護員工，其職業分類超過270種，是目前卑詩公營部門集體合約談判中最大的單一組別。他們包括：復康護理員、IT技術員、維修技工、行政人員、簿記員、一般文員、衛生清潔工等。工作地點包括公立醫院、長期看護所、緊急醫療服務機構、衛生監督部門、企業辦公室等。

協會約70%的會員來自醫院僱員工會(Hospital Employees Union)，其餘則來自卑詩護士工會、加拿大公共僱員工會873分會。



至多彩5000萬 加西兩票瓜分

(多倫多3日加新社電) 周五的「至多彩」(Lotto Max)有兩張彩票中獎，兩票的幸運兒均分巨獎5,000萬元。

一張彩票在卑詩省的Bulkley Valley售出，另一張也是在加拿大西部省份賣出，確實省份不詳。兩張彩票的得主，各得彩金2,500萬元。此外，至多彩23個百萬元(Maxmillion)獎項有人中獎，30張中獎彩票在魁北克省、安省、卑詩省和其他加拿大西部省份售出。

本周五的至多彩，頭獎約為3,700萬元。



明廚坊 「意式聖誕節」

樂·在明·廚

普天同慶的聖誕節即將到臨，
又是與親朋好友歡聚一堂的時候。

明廚坊今年特地請來著名意大利料理廚師Ben Lai，教您烹調傳統意大利料理結合西岸特色的聖誕大餐！

現正
接受報名

(報名表格刊登於星期五隨
明報附送之《樂在明厨》內。)

時間

12月8日(星期六)
1:00PM - 4:00PM

報名截止日期

11月14日

現上網 www.mingpaovan.com 登記報名，

明報Fan Club會員可獲得\$5折扣優惠！

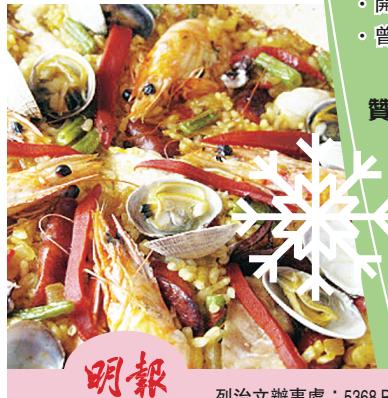
請立即加入 成為明報Fan Club會員！

地點：Garrett Wellness Centre (7504 Chelsea Place, Richmond, V7C 3S9)

名額：30人* 材料費：每位\$25

*以抽籤形式選出。獲取者將於報名截止日期後獲專人通知。

報名費用將可以信用卡電話支付，或親臨明報辦事處支付。



Ben Lai 小檔案：

- 曾任職香港及溫哥華多間高級意大利餐廳
- 開設私房菜餐廳 Benbino's Private Kitchen
- 曾與溫哥華多位廚師合著及出版食譜

贊助商戶



永達農場 Wingate Game Bird Packers



中國世界
超級市場
CHINA WORLD SUPER MARKET

列治文辦事處：5368 Parkwood Place, Richmond, BC, V6V 2N1 電話：604-231-8992 www.MingPaoVan.com

[Join us on facebook](#) [Follow us on twitter](#) [加入成為明報粉絲](#)

大溫地區天氣預測

今天	11/4 (日)	11/5 (一)	11/6 (二)
天陰有雨 10 - 14°C	雨 10 - 14°C	天陰有雨 10 - 12°C	雨 8 - 10°C

世界部分城市天氣預測

溫度(°C)	概況
卡加利 0 - 7	晴間雲
愛蒙頓 -3 - 0	霧
溫尼辟 -1 - 3	晴間雲
多倫多 -1 - 5	晴間雲
渥太華 -1 - 6	多雲
滿地可 2 - 7	晴間雨
三藩市 13 - 23	晴間雲
洛杉磯 14 - 26	晴間雲
紐約 4 - 10	晴間雲
香港 22 - 24	天陰有雨
台北 19 - 25	天陰有雨
北京 2 - 8	雨
上海 9 - 17	晴
廣州 17 - 25	晴間雲
新加坡 24 - 32	雷暴
東京 10 - 17	晴
悉尼 16 - 22	晴間雨
倫敦 3 - 10	雷暴



中獎號碼以彩票局正式紀錄為準

查詢可瀏覽彩票局網頁：www.bclc.com

12籃®

新店
新址

總店：6600 No. 3 Road, Richmond (Richmond Centre, Tim Hortons正對面) 604-270-7831, 604-270-7851

分店：#110-8231 Cambie Road, Richmond (T & T大統華超市旁) 604-270-1838, 604-279-1864

分店：#101-2048 West 41st, Vancouver (Kerrisdale) 現已開幕 604-261-7838, 604-261-7839

分店：4556 Kingsway, Burnaby (Willingdon & McKay之間) 現已開幕 604-430-5520, 604-430-5590

營業時間：列治文總店：9:30AM-6:30PM(七天) 列治文分店：10:00AM-6:00PM(七天) 溫哥華、本拿比分店：10:00AM-6:00PM(週一至六，週日公休)

MINGPAO DAILY NEWS

列治文辦事處：5368 Parkwood Place, Richmond, BC, V6V 2N1 電話：604-231-8992 www.MingPaoVan.com

Facebook

Twitter

Instagram

YouTube

Blog

Newsletter

Events

Photo Galleries

Video Galleries

Links

Feedback

Help

Contact Us

Log Out

Logout

Logout